

BIEŁARUS

tydniowaja katalickaja hazeta.

Kasztuje s pierasyłkaj: na hod 1 rb. 50 kap. na 6 miesiacau 80 kap.
addzielny numer 3 kapiejki.

Rukapisy pawinny być padpisany praudziwaj familijej dzieła wiedama redakcii, inaksz nia buduć drukawany; rukapisy nie zwiertajucca. Hroszy można pasyłać pacztowymi markami.

Usio adresawać: Wilnia Wilenszkaja wulica, № 18 kw. 6. Redakcija „Bielarusa“.

Szkada mnie hetaho narodu... bo nie maje czaho jeści (słowy Chrystusa).

Dziesiać Boskich prykazanniaiu.

(Piajecca na notu „Ach, moj Boże, wieru Ciebie!“)

Hej, wy ludzi, chryścianie!
Zbierahajcie prykazannia,
Szto Boh kažeć, prykazujeć,
Szto nia wolna, zakazujeć!

Pierszaje znajmieńnie Boha:
Ty nia miej sabie druhoja,
Nia wier u gusty, u szepty, u czary,
A jdzi do Bożaj achwiary.

A druhoja: nie bażysia
I duszoju nie klanisia:
Hety hrech, Bohu nia luby,
Prywodzie duszu da zhuby.

A treciaja treba znaci,
Dzień niadzielny światkawaci,
Chadzić u kaścioł malicca,
Stużyć Bohu nie lanicca,

Czaćwiertaja: szanuj baćku
I poważaj swaju matku:
Chto ajca, matku szanujeć,
Tamu Boh wieku darujeć.

Piataja woś: nie zabiwaj,
Czużoj krywi nie praliwaj:
Krou klicze pomsty ad Boha;
Nie zabiwajżeż nikoha!

A szostaja: zbirahajsia,
Czużatożstwam nie marajsia:
Hety hrech duszu pahubić;
Jaho Boh duża nia lubić.

Siomaja: Nie kradź niczoha!
I nie nawuczaj nikoha;
Ni z skacinki, ni z adzleży,
Nia rob nijakaj kradzieży.

Wośmaja: nia świedz chwalszywa;
Żywi z ludźmi sprawiadliwa;
Nie nalehaj ni na koha;
Pakiń hraszyc, bojsia Boha!

Dziewiataja: Ścierażysia,
S czużoj żonkaj nie wadzisia,
Nia jszczy pryczyny da hrechu,
Pakiń czartousku uciechu.

Dziesiataja: Ani domu
Nie zawidywaj nikomu,
Ni skacinki, ni paszeńki,
Żywi z ludźmi charaszeńka;
Żywi z ludźmi z Boham z Panam
Aż na wieki wiekau. Amen.

Zapisaŭ ad wialebnaha ksiandza Andreja Bujewicza rodam z Lepła Witebskaj huberni, katory byu wice proboszczam kaścioła św. Kaciaryny u Pieciarburzi, a ciapier Maskouski wajskowy kapelan. Jon czuŭ jaje ad starcou padkaścielnych.

Br. Epimach-Szypillo.

Ad czaho paczynać?

U proszłym 20 N. Bielarusu ja hawaryŭ ab tym, szto u nas szmat szto ni ŭ paradku, szto my spiom i szto para užo ŭstać, dy bracca da pracy i szto hetaj pracy—hibiel.

U hetymże № ch czu dać pa mojmu najlepszemu radu, ad czaho majem paczynać naszaje adra lżeńnie.

Wozmiem taki przykład.

Dobry, praktyczny i umiely aharodnik kuplaje sabie sad. Tut jon najchodźcie szmat roznych dreŭ, małych i wialikich, małych i starych, zdarowych i takich katoryja ŭ siaredzinie užo zusim zhnili. Jość tam dzieczki i szczeplanyja i zusim nawet lesnyja, a ŭ sadzie niepatrebnyja i nawet szkodnyja drewy, adnym słowam sad u poŭnym biezparadku.

Woś hety aharodnik nia może pieraniaści, kab jaho sad byŭ hetkim i chce jaho prywiasci ŭ najlepszy paradak.

Sztoż jon robić?

Nasampiersz jon abhladaje umielym wokam uwieś sad i pastanaŭlaje sabie, ad czaho maje paczać pracu nad uparadkawańniem jaho. Pa hetym jon biare rydloŭku i wykopuje tyja drewy, katoryja ŭ sadzie nie pawinny raści dziela taho, szto jany lesnyja, a ŭ sadzie szkodnyja. Jon ich wykopuje, kab i korań ni astaŭsia, dy nie puściŭ atożaliny i wywozić won s sadu. Ciapier jon najbolszuj u wahu zwiartaje na maładzieńkije dreŭcy: pierasadźwaje jon ich u takaje miejsce, kab im nia szkodziŭ cień starych dreŭ, uszczepliwa je na ich letarostki z samych najlepszych sortoŭ i dbaje, kab hetyje pryszepy przyyli i czym najlepiej raśli. Dziela hetaho jon baronić maładyja dreŭcy ad roznych moszak żuczkoŭ i muraszak, podliwaje ich hnojokaj i t. d., i t. d.

U tojże samy czas aharodnik nie zabywaje i ab druhich drewach: U adnym miejscu jon adreže suczok, szto raście brydka, u druhim adkinie suchija rozhi, u trecim askrabie moch dy zamazuje karu hlinaj, u czaćwiertym wyraže z drewa hnil i zamazuje ranu maściami, usiudy padhnoić ziamlu i t. d.

Adnym słowam, aharodnik usio widzić i ab usim dbaje.

Pry hetkaj haspadarcy, sad jaho z dnia na dzień robicca usio piekniejszy i lepszy i paczynaje radzić bolejš i piekniejszych pladoŭ...

Bielarus naszaz zusim że padobnaja da henaho sadu. U joj tak sama biezładu rastuće roznyje drewy, znaczyć żywuć

roznyje ludzi. Jość miż imi i dobryje dziakować Bohu, ale tak jak u tym sadzie miż dzikimi i lesnymi drewnami nie mahli dobra raści i radzić dobryja drewy, tak i hetyje ludzi miż sapsutych i błałych ludzi nie mohuć karysna pracawać.

I ŭ nas treba *umielaŭ* aharodnika. Hetymi aharodnikami pawinny być pierad usimi duchoŭnyje, paśla ic' wuczycieli i ŭsie wuczonyje, a ŭ každyj chacie takimi aharodnikami pawinny być baćki i matki.

I z Bielarusi, jak z taho sadu treba było b kaniecznie s kareńnikami wykapać i wykinuć za płot drewy lesnyja, znaczyć treba byłob wyłuczyć s pamież hradmian ludziej takich, katorych paprawić ni ŭdasca, a katoryje samyje psujuć tych, s kim majuć stycznaść. Adnak ich nie możem wykinuć za płot jak tyje drewy i dziela hetaho treba da ich zastasawać druhowu mierku. Moża dobra byłob, usich hetakich ludziej pamieścić u niekijie addzielnyja kolonji, ale na praktyca hetaho zrabieć nielha, dyk treba ad ich adharadzicca nam samim, znaczyć staracca nia mieć z imi nijakich stasunkoŭ, kab ad ich, jak ad zarazy jakoj nie nabracca tej chwary.

Paśla hetaho treba zwiarnuć najbolszuj u wahu na małych dzieciach, tak jak aharodnik na maładyja dreŭcy.

Tut pierš najpierš treba ich zabezpeczyć ad cieniu błaħoha przykładu starych ludziej, uszczepliwać im letarostki z najszlachetniejszych dumak i z usich sił dbać kab, hetyje letarostki przyyli i razrastalisia — kab dziecia rastuczy ciełam, raśło razam dobraściami i rozumam, usież moszki, żuczki i muraszki i ŭsie suczki niepatrebnyje treba staranna i umiela adkidać, znaczyć usie prajawy błałych przywyczoŭ treba czym najhuczej niszczyć, kab nie razrastalisia dy nie zapaskudzili piekności i szlachetności dzieciaczaj duszy.

U hetuż samu paru nia można zabywać i ab ludziach starejszych

Miż imi jość takije, u katorych treba paadrazzać suchije abo brydka rastucyja suki, to znaczyć treba wywiasci u ich roznyje brydkija przywyczoŭki, szto u starejszych kudy trudniej zrabieć, czym u małych dzieciach, ale treba ŭsioż tyki ni apuskać ruk biezradna, ale rabić, szto zmoha, dyk pry pomoczy Boha i tam można zło paprawić.

Tolki jak aharodnik umiely, adrazajucy ni patrebnyje suki abo wyrazajucy hnil z drewa, robić heta wielmi aścirażna i zamazujeć toja miejsca maziam,

kab drewu takoj aparacyjaj ni zrabieć bolszaj szkody, dy kab jano zusim nia wysachła, tak i nan, kali majem wykarenjawać brydkije prywyczki u swaich dzieciach, a zwłaszcza u starszych, treba heta rabić z wialikaj aściaroznaścijaj, kab papraŭlajucy jeszcze horsz nie papsawać.

Treba pomnić, szto aharodnik ab katorym my hawaryli byŭ *rozumny i umiety*. Dyk i kożyn z nas, choczczy pracawać dzieła adradžeńnia rodnaho narodu, pawinien być rozumnym i umiety!

Z usiaho skazanaho wychodzić, szto nam treba paczynać pracu ad taho, kab samim stacca *rozumnymi i umietymi*.

B. P.

Ś-ty Daminik Wyznauca.

Wialiki hety światy radziusia u 1170 h. u Hispanii. Baćkam jaho byŭ Feliks Guzman s kniazioŭ Bretanskich. Ad samych małych hodoŭ życia swaho ś-ty Daminik adznaczausia mnohimi cnotami: jon u noczy ustawaŭ malicca, spaŭ na hołaj ziemli, a dla biednych byŭ tak miłasernym, szto addawaŭ im usio, szto mieŭ prawa addać, a kali nie było czaho dać dyk płakaŭ z żalu. Nawuki skonczyŭ u najśła niejszaj u toj czas Akademii Walenckaj, dzie wuczusia lepiej za ũsich i bolsz usich tak sama stausia wuczonym. Dastaŭszy wysokija nawuki tym bolsz zrabieusia i pabożnym. Dziawoczaja skromnaść, pakora sałodkaść u adnosinach z druhimi—jaśnieli, jak słońca na kożnym kroku jaho, a miłaserdzie nad biednymi dajszo da taho, szto razdaŭ raz im usio szto mieŭ, nawet swaje ksionżki, a kali adna ũdawa nia miała czym wykupić syna z niawoli turckaj, jon chacieŭ sam pajści tudy ũ niawolu u miejsce syna tej udawy, ale udawa na heta nie zhadziłasia.

Bisup tej dyecezii padmowiŭ jaho stacca duchoŭnym, i wyswienciŭszy na ksiandza, zrabieŭ jaho kanonikam swajej kapituly.

U nowym stanie ś-ty Dominik byŭ jeszcze pabożniejszym. Może za heta daŭ jamu Boh łasku takoj wymowy, szto ni było lepszaho ad jaho kaznadziei. Nichto, tak jak ś-ty Daminik, nie moh zbiwać sławami falszaŭ heretyckich.

Wiedajucy ab jaho zdolności i wuczonaści Akademia palenskaja zaprasila jaho na profesara teologii, dzie praz kolki hadoŭ jon szczyra i ślaŭna pracawaŭ.

Ale pakuŭ heta ślaŭnaje miejsce i ad-daŭsia pracy misyjnej miż ludźmi ũ tych miejscach, dzie paŭstawali herezii.

Pierad koźnaj nawukaj jon haracza maliusia da Matki Boskaj, kab Jana pamahała jamu swajej pryczynaj szyryć chwału Bożuju, dy nawiartać heretykoŭ.

Adnaho razu pad czas madlitwy pakazałasia jamu Maci Bożaja u hramadzie paniaŭ. Tych było 150: 50 z ich byli adziety u bieli, 50 u czyrwonyja szaty i 50 u załatyja. Maci Bożaja abjawiła Ś-tomu Dominiku, szto znaczyć hetaja widzeńnie i paleciła zaprowadzić nabażenstwo rożancowaje.

Pašla hetaho ś-ty Dominik pry pomaczy rożanca rabiŭ szmat cudoŭ i nawaroczywaŭ najėwiardziejszych hresznikaŭ i najzjadlejszych heretykaŭ, katorych naliczajuć bolsz 100 tysiacz dusz.

Jaho szmat kudy zapraszali na biskupa, ale jon ni kudy nie zhadziusia, bo Boh widać da druhoj reczy jaho praz znaczyŭ.

Jon załażyŭ asobny zakon, dzieła pracy misyjnej pamiż heretykaŭ i u miejscach zahrożanych falszami heretyckimi. Zakonniki św. Daminika, jak i jon sam, pawinny byli żyć z zabraniny, ni brać nijakich hroszaj i chadzić zaŭždy pichatoj, jak kaliś ś-tyje Apastoły, kali szyryli nawuku Chrystusa miż narodaŭ.

Jeszcze za życia ś-toha Daminika zakon kaznadziejski, abo dominikanski rassyryusia bliska pa usiej Ęuropie. Tady ũžo było wosiem prawincyjaŭ u katorych liczyłasia kala 60 klasztoroŭ z niekilkimi tysiaczami zakonnikoŭ.

Abdaryŭ Boh ś-toha Daminika łaskaj rabić szmat i wialikich cudoŭ, dzieła czaho jon liczył adnym z najbolszych cudatworcoŭ u kaściele Chrystusa.

Wiedajucy ab hetym, adzin prałat zapytaŭ ś-toho, czamu nie uprosić nawarotu Konrada, wialikaho wuczonaŭ, adpaŭszaho ad wiery. Ś-ty Daminik pamaliusia ab hetym i na zaŭtra Konrad pryjszoŭ prasić ś. Daminika, kab pryńiaŭ da swaho zakonu.

Majucy 51 rok zapaŭ na zdaroŭji i nabożnie przyhatoŭlany, kazaŭszy pałażyć siabie na ziemli i pablahasławiŭszy swaich zakonnikoŭ, addaŭ Bohu ś-tuju duszu 10 sierpnia 1221 hodu.

Idzimo i my śladami ś-toho Daminika, na skolki pazwolać nam naszy abawiazki i zdolnaść!

Piszuć da nas.

Alsany wil. hub. aszmian. paw. U naszym miasteczku 7-ho lipnia kala hadziny 12-aj noczy zdaryŭsia pażar. Zhareli dwa humny tutejszych haspadaroŭ i dwa chlawy. Kab nia doždž i nie družnaja praca susiedziaŭ—mahłob usio miasteczka pajści z dymam. A kab była swaja pażarnaja družyna i dobryja pażarnyja pryłady, dyk mahło niszczaście konczyca na adnym humnie, ad katoraho paczaŭsia pażar.

U tutejszych żydoŭ jość dzwie pażarnyja boczki s sikaŭkami, ale adna z ich zusim papsawałasia, a druhuju uziali na pażar, tolki szto i jana ni szmat karyści pryniasła, bo tak sama papsawanaja. Ad czaho paczaŭsia pażar, dyk nima wiedama. Adny kažuć szto chtoś padpaliŭ, druhije — szto ahoń byŭ zatruszany kurcami.

Szkody pażar zrabiu na rubloŭ 500.

Alszanski.

W. Dzisiajniki wil, hub. aszm. p. U hetaj wiosca jość katalickija mohilki, abharożany swaim kosztam i na swajej ziarni.

Tydni try tamu nazad pamiarło u prawasłaŭnaho storaża carkoŭnaj szkoły dzicia i jon chacieŭ pachawać na katalickich mohilkach, tolki ab pazwaleŭni na heta nie pajszoŭ prasić da taho, czyje hety mohilki, ale da prystawa dy baciuszki. Tyjeż dyk i samyje pajechali na miejsce i skazali kapać doł. Hetym aburylisia katalickija kabiety i kolki z ich pajszo na mohilki i stali nie pazwalać. Paczałasia swarka i niewiadomo czym heta konczyłasiab, ale nadjechaŭ niejki pan i baczuczy, szto robicca, skazaŭ baciuszku, szto ab hetym biezpraŭji pawiedamić kaho treba i dapilnuje sam, kab winawatyje byli pakarany. Pašla hetaho baciuszka zahadaŭ dzicianio chawać na druhich mohilkach, dzie chwaliś prawasłaŭnyja. A prystaŭ zahadaŭ kabiet arysztawać, i prasiedzili jany pa 10 dzion.

W. Bohdanowa aszm. paw. Da tutejszaho mielnika pryjechaŭ sa stancyi Wajhian niejki czynoŭnik na palawaŭnie na kaczki. Sieli abudwa na łodku i pajechali na staŭ. Mielnik kirawaŭ łodkaj, a czynoŭnik nahatawaŭszysia czakaŭ uzlotu kaczak; tym czasem łodka skałychnułasja i czynoŭnik, bajuczysja, kab ni zwalicca niejki spuściŭ kurki i z

abiedźwiuch rulak wystraliła ŭ haławu mielnika, katory na miejscu i skanaŭ.

F. A.

Wioska Ruszczany hrodz. hub. Paciesznao mało skažu. Prysłuchowujuczysia tamu, szto kažuć ab biełaruskaj sprawie, nie wytrywaŭ, kab nie napisaci wam. Czaławiek wiaskowy, ale z naukaju tak adzywajecca: „Pałożyŭby życie swajo, żyb tolko zatamawaci hety niczym niepatrebny ruch biełaruski“.

Czom jon hetak skazaŭ, trudno wiedaci, dy nie wiadomo, czy jon i sam wiedaje, ale usioż skazaŭ. I kabże heta jon adzin byŭ taki, a to dzie nie powierieszysia — ŭskroś toje samoje. Dumaju, szto nie jednemu przyszłosja taki adkaz atrymaci, bo szmat padobnaho plyje z jazykoŭ. Kab heta pryjemnie bylo—nie skažu. Toje, szto zdajecca cibile obchodzić tak haracze, szto tabie — światoje, z taho ŭsiudy smiejucca śmiechom, u katorym czutna paharda. Słowam na sprawu naszu hladziać, jak na recz ab katoraj doŭha hawaryć nima szto.

Smutna heta—praŭda. Ależ czy majemo kidacisia ŭ beznadziejnaść? Siły usioż takije-siakije majemo.

Pracujmo! Ciażka nam, ludzi nas nie rozumiejuć, ale niczoha, pracujmo, zrozumiejuć z czasem. Może u zmahani z ludzkimi pohladami, z piereszkodami usielakimi i zhynie katory z tak nielicznych pracoŭnikaŭ niwy naszaj, to wiedaci patreba, jak każe paet Krasinski, szto dumki taho, chto u paloci da praŭdy, dobra umiraje, nikoli z nim nie zamirajuć razam, a praliwajucca ŭ duszy druhich i ŭ ich budziać iskry, razdmuchiwajuć, zwialicywajuć u ahoń, katory praz choład żywicia daczesho mo byŭ pryhaszany ŭ sercach ludziej tych.

Chto najbolsz adczuwaje patreby narodu, niadoli jaho? Heto Wy, szto u pierednich radach bojcoŭ sprawy ahulna — naszaj stoicie. Wasz smutok, bol nie hynuć. Jaho czujemo, mo u szumi wietru, katoromu udałosie podsłuchać jaho, my czujemo. O, kab chutcej, jenk hetaki prabiŭ ćwierdyje ścienki serc chołodnych usich bratoŭ naszych i ŭstaliby my, jak powaźnaja siła do boju i ŭtedy żadnaja moc nie pemoże. A pracawaci treba i to nie żartami, ale ćwierdo i odwaznie iści ŭpierod, pamiatujuczys, szto, jak skazaŭ chtoś: „Chto chce — swiet zwojuje“. Pracujmo miensz słowom, a bolsz czynom, razwaźnym, dobrym.

Ruszczaniec.

Kaścielnija wiedamaści.

Pieramieny u duchawienstwie.

Z woli W. Pr. ks. Administratora dyeceziei wilenskiej pamiż paduładnym jamu duchawienstwam stalisia takija pieramieny: ks. Kazimier Zacharzeŭski, wikary z Lidy naznaczany wikarym da Bernardynoŭ u Wilni, ks. Witold Kuźmicki byŭszy wikary u Breściu Litoŭskim—da św. Jakuba u Wilni, tak samo na wikaraho, ks. Pawał Obolewicz, szto prabywaŭ praz kolki hadoŭ u Ameryce, wiarnuŭsia ŭ svoj kraj i budzie wikarym u Sołach, ks. I. Olszański naznaczany na wikaraho da Katedry u Wilni.

Kaściół Serca Jezusa u Wilni.

Užo pryjšzło formalnaje pazwaleńnie ad ministra na zakładziny kaścioła „Serca Jezusa“ Dahetul užo wykapanyjerawy pad fundamenty i paczaści zapoŭniani betonam. Pastaŭlana hetak sama czaść rusztawania. Kaściół Serca Pana Jezusa budzie z žaleza i betonu (beton robicca s piasku s cymentam), takoho kaścioła dahetul nima u cełym naszym kraju, da taho plan kaścioła зробlany wielmi akazały, dyk nowy kaściół budzie azdobaj i chlubaj Wilni i celaj Litwy i Bielarusi.

Pašwianczeńnie wuhławoho kamienia adłażyli na kaniec leta, kali užo buduć wypoŭniani betonam usierawy, da katorych pad czas ścisku na uraczystości mahlib paŭwalawacca ludzi, dy pakalczycca.

Wizytacja Arcypiskupa Mahileuskaho u Pinsku Min. h.

S Pinska piszuć z wialikaj radościj ab przyjeździe tudy Arcybiskupa Mahileuskaho ks. W. Kluczynskaho. U Pinsku J. W. Pr. prabyŭ 4 dni, u hetym czasie szmat pabiermowaŭ i pakonsekrawaŭ wialiki aŭtar u kaściele parachwjalnym, byŭ tak sama z imsoj i ŭ druhim kaściele, a pašla adjechaŭ da Lubieszowa. Abjechaŭszy pinski pawiet, arcybiskup budzie wizytawać kaścioły u pawiecie mozyrskim. Usiudy witajuć jaho wielmi serdeczna, bo užo bolsz paŭsotni hadoŭ jak tut bywali biskupy.

Szto czuwać.

Wilnia. Tut złażyŭsia kamitet, katory manicca pierahledzić mytnuju umowu z Niámiecczynaj. (Myto — heta padatak, szto biaruć na hranicy za pierawoz rzeczy praz jaje). Na aposznij radzie hety kamitet pastanawiŭ padniać pytańnie ab atkryćci u Wilni mytnaj kancyлары.

— Raboty pry kanalizacii iduć napierad, choć uleŭnyje daždzy, zaliwajućy wykapanyjerawy, szmat pieraszkadzajuć rabocie.

M. Resza pad Wilniaj. Nidaŭna adbyłasia wystaŭka bydła wiaskowych haspadaroŭ, arhanizawanaja miejscowym haspadarskim kołkam.

Na wystaŭce było 75 sztuk, s katorych za 45 dany nahrady. Hroszawych nahrad dano na 100 rubloŭ, katoryje asyhnawaŭ departament ziemiadzielija.

Z. Kryżouka pad Wilniaj, rukonsk. woł. 19-ho lipnia piarun zabiŭ pastucha syna haspadara z zaścienku Kryžoŭki — Kanopka.

Pa hrodzienskaj huberni.

M. Repla. 7-ho lipnia piarun uderyŭ u wiežu kaścioła, pryczym paabłomawaŭ dzie-niedzie hzymysy, pašla raniŭ kolki asob u kaściele i znik. Ranianyja asoby stajali u roznych miejscach kaścioła, dyk piarun pieraskakiwaŭ to siudy, to tudy.

Biełastok. 6-ho lipnia a hadz. 3-aj u dzień na padworku domu Sapirsztejna dzieci bawilisia, kidajuczy adno na druhoj zapalanyja zapałki. Na 6-cihadowaj dzieńczynce, daczce haspadara domu zaharełasia sukienka, tady usie druhije dzieci paŭciekali. Pakulże na kryk dziciaci prybiehli starszyje, było užo pozna. Dzieńczynku adwieźli da szpitala, dzie ciazkich mukach razstałasia z życiom.

W. Wialikaje Dobryniewo biełastock. paw. U nocz 12-ho lipnia piarun spaliŭ budynki Piotry Hancewicza.

W. Uhowo biełastock. paw. 12-ho lipnia spaliłasia ad piaruna 11 budynkaŭ.

W. Letniki biełastock. paw. Piarun ulacieŭ praz komin, ahluszyŭ dzicia i tej samaj darohaj wylacieŭ.

Z MIŃSZCZYNY.

Minsk hub. Tutejszaja hubernskaja ziemstwa kaliś było wyznaczyno asobnuju komisiju dla prahladu sprawy ab atkrycci u Minsku Wyszejszaj sielska-haspadarskaj szkoły.

Pašla užo byli padniaty hutarki kab atkryć Uniwersytet, abo choć medycynski addziel. Ciapierze iznoŭ ziemstwa pastanawiła staracca tolki ab atkryćci sielska-haspadarskaho Instytutu. Da supolnaho starańnia pastanawili zaprasić witebskaja i mahile skaja ziemstwy i rasparadzicielnyja kamitety huberniaŭ wilenskaj, hrodzienskaj i kowienskaj. Szto z hetaho budzie — nima wiedama.

— U pawietach piskim, reczyckim i mozyrskim daždzy pazaliwali sienazaci tak, szto pa nižejszych miejsceach siena zusim prapała. Straty—ahramadnyja.

M. Lubcza nowahrudzk. paw. Tutaka staranniem miejscowych hramadzian załażylosia sielska-haspadarskaje tawarystwo.

W. Babajewicz; słuckaho paw. Zhareła chata haspadara Apanasewicza i ŭ chacie—jaho żonka, kabietka 45 had, katora była nia ŭ peŭnym rozumie.

Witebsk. Wosieńniu hetaho hodu tutaka manicca być ustrojona wystaŭka rucznych wyraboŭ i narodnaho sztukaŭstwa biełaruska-litoŭskich huberniaŭ. Hetakajaż wystaŭka, jak užo pisałosia u Biełarusie ustrajwajecca i ŭ Wilni, dyk znaczyć, jak ni rabili, dyk nihdzie ni rabili, a jak paczali rabić, dyk aź zaraz dźwie.

Lepel, witebsk. hub. Paŭstaŭ projekt prawiaści nowy suk Paleskich žal. dar. ad Połacka da Lepela. Užo namieczajuć liniju, dzie budzie prałożena nowaja daroha.

Żywucyje kala hetych miejscoŭ siełanie cieszuca z hetaho i majuć s czaho, bo mieć bliska czyhunku, heta karysnaja recz.

W. Patasznia mahil. hub, czaus. paw. U hetaj wioscy pamiorła staraja 80 had. kabietka; jaje pałażyli na ławu, a doczki paczali hałasieć. Kaptam niaboszczyca padniałasia i stała narakać na dczok, szto jej i na tym świecie ni dajuć spakoju; pašla skazała, szto zaŭtra pamre chłopczyk susieda i apusciŭszysia na ławu paprasila hramnicu i iznoŭ skanała.

Pop nichacieŭ chawać, pryjechaŭ doktor i palicija i praz try dni kabietu tyki pachawali.

Chłopczyk toj — jak i skazała niaboszczyca—pamior.

Pajszli pa ludzioch roznyja hutarki ab hetaj śmierci.

Pieciarburh. Majucca ustanawieć dwa nowyja ministerstwy, adno — ministerstwa zależnych daroh, a druhoje ministerstwa poczt i telehrafoŭ.

Warszawa. Synod pastanawiŭ atkryć u Warszawie prawasłaŭnuju duchoŭnuju akademiju dzieła paszyreńnia u Polszy prawasławija.

Kijeu. Wykryli kwateru socialistaŭ rewolucjoneroŭ. Znajszli szmat proklamacji (zabaronianych adozwaŭ) falszwyja paszparty, pieczatki, rewolwer i in-szyje reczy. Arysztawali dźwie asoby.

Chabarousk na Sybiry. Załażyli tut fundamenty pad najbolszy u świecie most, katory majuć ustroić nad rekaj Amuram. Pracawać pry hetym buduć rabotniki z Rasiei.

Wiestki z zahranicy.

Na Bałkanach.

Jak i prawidzieli my piszuczy ab wajnie u Nr. 20 hetaja kainoŭskaja reżnia zakonczyłasia i 25 lipnia (7 žni nia) u Bukareszcie paŭnamocniki wajuju-czych staron pdpisiłi umowu ab zho-dzie.

Nie ũsie adnacze zdawolany hetaj umowaj, rumyncy naprykłađ za adno toje, szto cicha siadzieli, kali druhije praliwali kroŭ swaju i czużuju—dastali kusok ziemli, a baŭharcy, szto bolsz usich zmahalisia s turkam i horsz druhich im nadajeli astalisia pakryŭdżanyje, možna skazać, bo im bliska szto niczoho nie dawiałosia, tak pastaralisia siabruki.

Iszcze roźnie taŭkujuć ab trywałasci zhody na Bałkanach i zapraŭdy usiaho tam možna spadziawacca, a tymczasam z uschodu, s kraju adkul da nas prywo-ziać harbatu, s Kitaja znaczyć, prycho-dziać wiestki, szto i u Kitai wiadziecca bratnija wajna, bo wybrany u proszlym hadu prezident Juanszykaj staŭ usiudy zawodzić ład i paradak, a heta nie padabalasia hubernataram, prywykszym rabić usio pa swajej woli i nikoho nie

sluchać. I woś paŭnoczny Kitaj zażadaŭ addzielicca ad paŭdniowaho dy stwaryć asobnaje hasudarstwo, dumajucy sabie, szto czym ich bolejš, tym lepiej i z hetaj pry-czyny lijecca i tam bratniaja kroŭ.

A susiedzi, jak Japonija i Rasija łakoma pahladajuć na hetu staronku. ci nie dałosiab i im czymkoleczy paży-wicca.

Binghampton (Ameryka).

Na fabryce adzieży dla rabotnikaŭ u Binghampton, dzie pracawała 134 aso-by kabiet i dziaŭczat, ad niahladnie kinianaho kanczara zapałki zaniausia pa-żar, katory zachapiŭ usich pry pracy tak, szto nie mahli i pauciekać i hetak 62 dziaŭczyny zhareli żyŭcom a 30 mocna paapaliwalisia. Heta byli najbolsz polki i liŭwiczki u wieku da 20 hadoŭ.

Biazimiennaja achwiara 200 milionau rublou.

Adzin bahaty amerykaniec achwiara-wawaŭ sto milionau dolaraŭ (na naszy hroszy heta bliska 200 milj. rublou) na założeńnie instytutu, katoryby zajmaŭ-sia nawukowym badañniem bałotnych tras i druhich chwaroŭ, szto muczać ludziej, żyjuczych u haracznych krajach.

Imie swajo achwiarny amerykaniec zadzierżyŭ u tajnicy.

Prawa proci machlarou.

U stanie Pensylwania ŭ Ameryce paŭnocnaj ustanawili prawa, katoraje usiakaho, chto budzie szyryć falszywyja wieści na bliźniaho, karaje sztrafam 1000 dolaraŭ (2000 rubloŭ). Usie pryniali he-taja prawa z wialikim zdawaleñniem, tolki redaktaram żydoŭskich i biazbożnych hazet jano nie padabajecca, bo zabara-niaje wydumawać roznyja brudnyje re-czy na ksiandzoŭ, czym ich hazety wiel-mi łasy zajmacca.

Dobra byłob, kab hetakaja prawa i ŭ nas zawiali.

Usiaczyna.

Katalicki Uniwersytet dla kabiet.

U paczatk u nowaho szkolnaho roku u h. Neuilly, pad Paryżam paŭstanie no-wy prywatny uniwersytet katalicki dla kabiet. Lekcyi buduć adbywacca u ran-nych hadzinach.

Pratektarat nad hetym uniwersytetam abymaje arcybiskub Paryża, kardynał Amiette. Da liku załażycielaŭ hetaj in-stytucii należać członki Akademii nawuk, senatory i pasły kataliki, jak Rene Ba-zin, Paul Bonryet, Denis Cochin, Victor Girand, hr. de Mun, Lamy i t. d.

Wuczelnia heta budzie nazywacca: „Collège Saint Marie“ i budzie trymacca dzwioch padstaŭnych zasad: klasycznaja nawuka i katalicki pahlad na świet.

Sztucznaja miasa.

Belhijski chemik Effront z raslinnych ezastak nawuczyŭsia rabić miasa, kato-raje nazwaŭ „Viandina“. Najbolsz u heta miasa idzie soładu, dzieła czaho, sztucz-naje miasa kasztuje taniej, czymś zwy-czajnaje.

Sposab wyrabu wuczony dziarzyć u tajnicy. Pażyŭnaść hetaho miasa maja być lepszaje czymś naturalnaho.

Nowaja kitajskaja ściana.

„Рyccк. Молба“ pisza, szto aposzni-mi czasami paŭstaŭ projekt adharadzić dracianaj sietkaj usu zachodniuju hra-nicu Rasiei, kab lahczej było ławie kan-trabandzistaŭ.

Hety płot abojdziecca 20 milionau rubloŭ.

Niklowyja hroszy.

Ministerstwa skarbu manicca skasa-wać miadzianyja i drobnyja sierabrany-ja hroszy, dy zamianić ich niklowymi, jak heta zrabili druhija hasudarstwy.

ZAHADKI.

45) Poŭnaja chataczka krup, a na wierchu strup.

46) Iszoŭ doŭhawiaz, dy ŭ ziamlu uwiaz.

47) Łażyć Kasia — Razchiniasia, jak ustanić—nieba dastanić.

Razhadki buduć u Nr. 22.

Razhadki da № 20: 43) Huś; 44) Azia-rod.

ŻARTY.

— Susiedaczka, ci addała ja tabie harszczeczyk, szto nadojczy pażyczala?

— Nie, kumaczka, nie.
— Szkada, szkada, bo oś chaciela ja
jeszcze raz pazyczyć.

* * *

Jeduczy u Ameryku karablom pa moru—pa akijanu papali ludzi ũ biadu: padniałasia wialikaja bura, szto na karabli ni ũstajać, ni usiedzić; chto molieca, chto płaczyć trymajuczysia za szto można. A żydok z wialikaho pierapudu dawaj kryczać na kierownika karabla (kapitana):

— Panoczku, panoczku, strymaj karabiel; ja wysiadu dy lepi pichataj pajdu.

NAŚMIESZKI.

Spytali awadnia:

Ty ihraŭ aż pryszou ũlla, — pajhraisz spasu?

Każyć: nima czasu...

* * *

Żanicisia paniczki —
daznaicia skutku:

Try dni wiasiella,
a ceły wiek smutku.

PRYKAZKI.

Pryjszoŭ św. Illa,
Narabiŭ hnilla.
Pryjszoŭ św. Barłamiej,
Żyta na zimu siej.

Wyszła z druku nowaja praktycznaja kniżka pad nazwańniem:

„Rady dla matak jak hadawać dzieci na dobrych ludziej“.

Padaje rozumnyje rady, jak treba chadzić kala małych dziaciej, kab nie uzhadawalisia jany na złydniau i nizezemnikau, dy kab wyraśli na ludziej dobrych.

Cena adnaho egzemplara 3 kap.; s pierasyłkaj pa poczcie 5 kap.

Chto wypisywaje kolki sztuk, toj za pierasyłku koźnych troch egzem. płacie pa 2 kap., a chto — na rubla ci bolej toj za pierasyłku zusim ni płacić. ○○○○○○ Hroszy można wysyłać pacztowymi markami.

Główny skład u B. Poczobki, Wilnia Wilenskaja wul. d. № 18, kw. 6.

Nie kupajcie sztuczny nawoz (paraszok, popieł) aby dzie pa kramkach, a kupajcie tam, dzie pradajuć najtaniej dobry tawar.

U składzie Wilenskaho Tawarystwa Sielskaj Haspadarki

Wilnia, Zawalnaja wulica № 9.

Tam-że można kupać usiakuju haspadarskuju pryładu.

Usim chto zachocze, wysyłajecca cennik.

Wypisywajcie chaurusna — cełymi wahonami
tady abydziecca wielmi tanna.